

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 55 (1937)  
**Heft:** 261

## Heft

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 10.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Bern  
Montag, 8. November  
1937

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne  
Lundi, 8 novembre  
1937

## Feuille officielle suisse du commerce - Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich  
ausgenommen Sonn- und Feiertage

LV. Jahrgang — LV<sup>me</sup> année

Paraît journallement  
le dimanche et les jours de fête exceptés

Monatsbeilage  
Die Volkswirtschaft

Supplément mensuel  
La Vie économique

Supplemento mensile  
La Vita economica

N<sup>o</sup> 261

**Redaktion und Administration:**  
Eiffingerstrasse 3 in Bern, Telefon Nr. 21.060  
Abonnement: Schweiz: Jährlich Fr. 24.30, halbjährlich Fr. 12.30, viertel-  
jährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.30, ein Monat Fr. 2.30 — Ausland:  
Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis  
der Einzelnummer 25 Rp. — Annoncen-Regie: Publicitas A. G. — In-  
sertionspreis: 50 Rp. die sechsgespaltene Kolonelle (Ausland 65 Rp.)

**Rédaction et Administration:**  
Eiffingerstrasse 3, à Berne, Téléphone n<sup>o</sup> 21.060  
Abonnements: Suisse: un an, 24 fr. 30; un semestre, 12 fr. 30; un trimestre,  
6 fr. 30; deux mois, 4 fr. 30; un mois, 2 fr. 30 — Etranger: Frais de port  
en plus — Les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prix du  
numéro 25 cts — Régie des annonces: Publicitas S. A. — Prix d'insertion:  
50 cts la ligne de colonne (Etranger: 65 cts)

N<sup>o</sup> 261

### Inhalt — Sommaire — Sommario

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.  
Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.  
Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Marche di  
fabbrica o di commercio 91591—91625.  
Ersparniskasse Adelboden in Liq.

### Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Bundesratsbeschluss über die Wiedereinführung des Zolles auf Eiern. — Arrêté du  
Conseil fédéral réintroduisant le droit de douane sur les oeufs.  
Deutschland: Zolltarif.  
Schweizerischer Geldmarkt.  
Postüberweisungsdienst mit dem Ausland. — Service international des virements postaux.

### Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

#### Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

##### Anrufe — Sommations

Es werden vermisst:

- Schuldbrief, Ziff. 17, G. B. Nr. 694, haftend a. Kl. Streiff, Rigigasse,  
Küssnacht a. R., per Fr. 1500.—;
- Kaufschuldbrief, Ziff. 65, G. B. Nr. 756, per Fr. 3463.73, haftend auf  
Mittlertal des Ad. Niederberger.

Der unbekannte Inhaber dieser Titel wird aufgefordert, sich innert  
Jahresfrist seit dieser Publikation bei der Gerichtskanzlei Küssnacht a. R.  
zu melden ansonst die Kraftloserklärung erfolgen würde. (W. 422)

Küssnacht, den 4. November 1937.

Bezirksgerichtskanzlei Küssnacht (Schwyz).

##### Erste Publikation.

Es wird vermisst Inhaberschuldbrief Nr. 635 im 3. Rang vom 11. Mai  
1931 über Fr. 14,000.—, lautend auf Wwe. Pauline Berli, geb. Borli,  
Schuldner: Ernst Züllig, geb. 1884, Wirt, von Salsach (Thurgau), in  
Ramsen; Unterpfand: Grundbuch Ramsen Nr. 4246, B. K. Nr. 313, Hausplatz,  
Garten und Feld «zur Moskau», mit Wohnhaus mit Wirtschaft, Saal, Laden-  
anbau, eingetragen im Pfandprotokoll Ramsen Bd. 1, S. 476, Nr. 635.

Zufolge Verfügung des Bezirksrichters Stein vom 4. November 1937 wird  
der unbekannte allfällige Inhaber der Realkautionurkunde aufgefordert,  
dieselbe innerhalb Frist von einem Jahre, ab Datum der ersten Publikation  
im Schweizerischen Handelsamtsblatt, hierorts vorzulegen, ansonst ihre  
Amortisation ausgesprochen würde. (W. 425)

Schaffhausen, den 6. November 1937.

Gerichtskanzlei I. Instanz:  
Erwin Müller, Gerichtsschreiber.

Le détenteur inconnu du corps des actions n<sup>os</sup> 1865, 1866, 1867, 1868,  
1869, 1870, 1871, 1872, 1873, 1874, 1875, 1876, 1958, 1965, 1966, 1967, 2585,  
2586, 3274, 3275, 3276, 3641, 4404, 4405, 4406, de la Banque Populaire de la  
Broye, à Payerne, de fr. 200, chacune, au porteur, est sommé de me les  
produire avant le 11 novembre 1938, faute de quoi l'annulation pourra en  
être ordonnée. (W. 439)

Payerne, le 7 novembre 1935.

Le président du Tribunal civil du district de Payerne:  
Schmetzler.

#### Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

Eidg. Amt für das Handelsregister  
BERN Effingerstrasse 33, II.

Besuchszeit: 10 bis 12 und 14 bis 16 Uhr, Samstag nachmittags ausgenommen.  
Vorherige Anmeldung erwünscht.  
Gesuche um Nachforschungen über eingetragene Firmen sind schriftlich zu  
stellen.

#### I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

Buchhandlung. — 1937. 2. November. Inhaber der Firma Ernst  
Finckh, in Zürich 7, ist Ernst Finckh-Hambrecht, deutscher Reichsangehöriger,  
in Zürich 7, Versand-Buchhandlung, Forchstrasse 151.

Elektrische Glühlampen. — 4. November. Osram A.-G. (Osram  
S. A.), in Zürich (S. H. A. B. Nr. 285 vom 5. Dezember 1935, Seite 2969),  
elektrische Glühlampen, Glühlichtarmaturen usw. In ihrer Generalver-  
sammlung vom 26. Oktober 1937 haben die Aktionäre ihre Statuten dem  
neuen Obligationenrecht angepasst. Die bisher publizierten Bestimmungen

erfahren dadurch folgende Änderungen: Das Fr. 600,000 betragende  
in 1200 Inhaberaktien zu Fr. 500 zerfallende Aktienkapital ist voll ein-  
bezahlt. Der Präsident des Verwaltungsrates führt Einzelunterschrift.  
Die Generalversammlung kann weitere Mitglieder des Verwaltungsrates  
mit der Vertretung der Gesellschaft betrauen. Im übrigen bestimmt der  
Verwaltungsrat die zur Firmazeichnung berechtigten Personen und die  
Art und Form ihrer Zeichnung.

4. November. Gesellschaft schweizerischer Manufakturisten, Ge-  
nossenschaft, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 60 vom 12. März 1936, Seite 613).  
Jean Weber ist aus dem Verwaltungsrat und aus der Direktion ausge-  
schieden; seine Unterschrift ist erloschen. Der bisherige Vizepräsident  
und Aktuar Gerhard Hirsch ist nunmehr Präsident und wie bisher Mit-  
glied der Direktion. Arnold Moritz ist nunmehr auch Vizepräsident des  
Verwaltungsrates und Gottfried Kocher, von Aarberg (Bern), in Aar-  
berg, bisher Beisitzer, wurde zum Aktuar und zugleich als Mitglied der  
Direktion gewählt. Die Mitglieder der Direktion zeichnen unter sich je  
zu zweien kollektiv.

Glashandel usw. — 4. November. In der Firma Eugen Hechler,  
in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 220 vom 20. September 1932, Seite 2237),  
Glashandel und Glasschleiferei, ist die Prokura von Max Hechler erloschen.

Restaurant. — 4. November. Die Firma Attilia Jotti, in Zürich 11  
(S. H. A. B. Nr. 42 vom 20. Februar 1934, Seite 454), hat ihr Geschäfts-  
domizil verlegt nach Gemeindestrasse 60, z. Rosengarten, in Zürich 7, und  
verzeigt als Geschäftsnatur Restaurationsbetrieb. Die Inhaberin wohnt  
in Zürich 7.

4. November. Die Firma Heinrich Isler, vorm. Arthur E. Meister,  
Teppich-Haus, in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 291 vom 12. Dezember 1933,  
Seite 2910), hat ihr Geschäftsdomizil verlegt nach Bahnhofplatz 3.

4. November. Die Aktiengesellschaft für Erz- & Metallhandel, in  
Zürich (S. H. A. B. Nr. 228 vom 29. September 1936, Seite 2297), hat  
ihre Geschäftsdomizil verlegt nach Stadthausquai 13, in Zürich 1.

Restaurant. — 4. November. Inhaber der Firma A. Künin, in  
Dübendorf, ist Alfons Künin-Künin, von Wollerau (Schwyz), in Dübendor-  
f. Restaurationsbetrieb. Usterstrasse, z. Kreuzstrasse.

Metzgereifachschule. — 4. November. Fritz Jaggi, von Saanen  
(Bern) und Franz Schläfli, von Bern, beide in Zürich 9, haben unter der  
Firma Fritz Jaggi & Co., in Zürich 9, eine Kollektivgesellschaft eingegangen,  
welche am 1. November 1937 ihren Anfang nahm. Metzgereifachschule.  
Altstetterstrasse 189.

Sennerei. — 4. November. Die Firma Ferdinand Blächli, in  
Dürnten (S. H. A. B. Nr. 132 vom 9. Juni 1927, Seite 1062), Sennerei,  
ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

4. November. Die Aktiengesellschaft Privatklinik am Römerhof  
A.-G., in Zürich (S. H. A. B. Nr. 48 vom 27. Februar 1936, Seite 490),  
hat sich durch Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung  
vom 29. Oktober 1937 aufgelöst und ist nach beendeter Liquidation er-  
loschen.

4. November. Die Firma C. Balduin Scheller, Drogerie Kilchberg,  
in Kilchberg (S. H. A. B. Nr. 68 vom 24. März 1925, Seite 495), Drogerie-  
und Sanitätsgeschäft, Photohandlung, ist infolge Überganges des Ge-  
schäftes in Aktiven und Passiven an die Firma «Betty Scheller, Drogerie  
Kilchberg», in Kilchberg, erloschen.

Inhaberin der Firma Betty Scheller, Drogerie Kilchberg, in Kilchberg,  
ist Frl. Maria Elisabeth Scheller, von Thalwil, in Kilchberg. Diese Firma  
übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Firma «C. Balduin  
Scheller, Drogerie Kilchberg», in Kilchberg. Drogerie- und Sanitäts-  
geschäft, Photohandlung. Dorfstrasse 17.

Bern — Berne — Berna

Bureau Frutigen

1937. 3. November. Unter der Firma Kurbrunnen & neue Bad Heustrich  
A. G. hat sich, mit Sitz in Heustrich, Gemeinde Aeschi, gestützt  
auf die Statuten vom 2. November 1937 eine Aktiengesellschaft  
gebildet. Zweck der Gesellschaft ist: Ankauf und Betrieb des Heustrich-  
Bades und Brunnenversand mit den dazu gebörenden Quellen, Waldungen,  
Ländereien, Weiden und Beweglichkeiten. Das Aktienkapital beträgt 50,000  
Franken, eingeteilt in 100 zu 50 % einbezahlte und auf den Name lautende  
Aktien von nom. Fr. 500. Offizielles Publikationsorgan für alle Bekannt-  
machungen der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der  
Verwaltungsrat besteht aus 1—3 Mitgliedern, zurzeit aus Gerhart Dachsel,  
von Oberdiessbach, in Bern, welcher einzeln für die Gesellschaft zeichnet.  
Geschäftsdomizil: Steffisburg, bei Spar- & Leihkasse Steffisburg. Rechts-  
domizil: Hotel Bad Heustrich.

Bureau Thun

5. November. Durch Erkenntnis des Konkursrichters von Thun vom  
21. Oktober 1937 ist über die Firma «Gapro», Genossenschaft für alkoholfreie  
Produktenverwertung, mit Sitz in Thun (S. H. A. B. Nr. 228 vom  
30. September 1937, Seite 2211), der Konkurs eröffnet worden.

Freiburg — Fribourg — Friburgo  
Bureau de Fribourg

Pharmacie. — 1937. 4. novembre. Société en nom collectif **Hoirie de Joseph Esseiva**, pharmacie, à Fribourg (F. o. s. du c. du 7 avril 1933, n. 33 page 855). Par contrat de mariage du 28 octobre 1937, les époux Jules-Samuel Buffat, fils de Charles, de Vuarens (Vaud), et Edith née Esseiva, à Fribourg, cette dernière étant l'une des associées de la société précitée, ont adopté le régime légal de la séparation de biens, prévu par les art. 241 à 247 du C. e. s.

Solothurn — Soleure — Soletta  
Bureau Olten-Gösgen

1937. 5. November. Berichtigung zu Publikation im S. H. A. B. Nr. 258 vom 4. November 1937, Seite 2454, der Firma **Emil Schenker, Storenfabrik**, in Schönenwerd. Das Mitglied der Liquidationskommission Walter von Däniken wohnt in Schönenwerd und nicht in Niedergösgen, wie publiziert.

Tabak, Zigarren. — 5. November. Der Inhaber der Einzelfirma **Walter Bitterli**, in Däniken (S. H. A. B. Nr. 233 vom 6. Oktober 1937, Seite 2249), hat den Geschäftssitz nach Olten verlegt. Der Firmainhaber **Walter Bitterli**, von Wisen (Solothurn) wohnt fernehin in Däniken. Der Geschäftszweck wird wie folgt ungeschrieben: Fabrikation und Handel in Tabakeu und Zigarren. Geschäftslokal: Industriestrasse Nr. 154 (eigenes Bureau).

Bureau Stadt Solothurn

Metzgerei. — 4. November. Die Firma **Willy Spozio, Metzgerei und Wursterei**, in Solothurn (S. H. A. B. Nr. 136 vom 13. Juni 1936, Seite 1442), hat das Geschäftslokal von der Wengistrasse 17 an die Bielstrasse 99 verlegt.

Möbelhandlung, Tapezierer. — 4. November. Inhaber der Einzelfirma **Fritz Kohler**, in Solothurn, ist **Fritz Kohler, Gottfrieds**, von Lüsslingen, in Solothurn. Möbelhandlung und Tapezierwerkstätte. Dammstrasse 1.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

Beteiligungen usw. — 1937. 5. November. **Dextra A.-G. (Dextra S.A.) (Dextra Ltd.)**, Aktiengesellschaft mit Sitz in Schaffhausen, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen und Anlagen, Finanzierung von Unternehmen usw. (S. H. A. B. Nr. 155 vom 6. Juli 1934, Seite 1877). Das Domizil der Gesellschaft befindet sich nunmehr am Platz Nr. 13, Haus «zur Fels» (Fides Treuhand-Vereinigung, in Schaffhausen).

Beteiligungen. — 5. November. Die **Titanit A.-G. (Titanit S.A.)**, Aktiengesellschaft mit Sitz in Schaffhausen, Beteiligung bei Industrie- und Handelsunternehmen usw. (S. H. A. B. Nr. 130 vom 6. Juni 1936, Seite 1382), hat ihr Domizil nach dem Platz Nr. 13, Haus «zur Fels» verlegt (Fides Treuhand-Vereinigung, in Schaffhausen).

Restaurant. — 5. November. Die Firma **Ernst Schedler-Schuler**, Betrieb des Restaurants zum Freihof, in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 97 vom 27. April 1936, Seite 1023), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Zigarren. — 5. November. Die Inhaberin der Firma **Frau Stoll-Osterwalder**, Zigarrengeschäft, in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 161 vom 14. Juli 1937, Seite 1667), verzicht als nunmehriges Geschäftslokal: Oberstadt Nr. 14.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

Edelmetalle, Wollgarne. — 1937. 3. November. Der Inhaber der seit 20. März 1925 im Handelsregister des Kantons Appenzell A.-Rh., mit Sitz in Grub eingetragenen Einzelfirma **Josef Walser**, Handel in Edelmetallen, Platin, Gold usw. (S. H. A. B. Nr. 160 vom 12. Juli 1935, Seite 1799) (Inhaber: Josef Walser, von Herisau, nunmehr in Degersheim), hat sein persönliches Domizil und den Geschäftssitz nach Degersheim verlegt. Geschäftslokal: mittlere Feldstrasse 331. Die Natur des Geschäftes wird ergänzt in Handel in Edelmetallen, Platin, Gold, Silber usw. und in Wollgarnen. Die Firma wird abgeändert in **J. Walser**.

Baugeschäft. — 3. November. Aus der Kollektivgesellschaft unter der Firma **Thürlemann & Lanfranco**, Baugeschäft, in Rapperswil (S. H. A. B. Nr. 298 vom 22. Dezember 1925, Seite 2137), ist der Gesellschafter **Giuseppe Lanfranco** infolge Todes ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. An seiner Stelle sind der Gesellschaft als Kollektivgesellschaftlicher beigetreten dessen Söhne **Ginetta** und **Oskar Lanfranco**, beide von Italien, in Rapperswil (St. Gallen). Im übrigen bleiben die bisher publizierten Tatsachen unverändert.

3. November. Die Aktiengesellschaft unter der Firma «**Wohntextil-Weberei A.-G. Gossau**» (S. H. A. B. Nr. 175 vom 30. Juli 1937, Seite 1791), hat sich durch Beschluss der Generalversammlung der Aktionäre vom 23. Oktober 1937 aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Wohntextil-Weberei A.-G. Gossau** in Liquidation, durch den Präsidenten des Verwaltungsrates **Karl Bubenhofer**, von Wittenbach, in Gossau (Sankt Gallen), mit Einzelunterschrift besorgt. Die bisherigen Kollektivunterschriften der Mitglieder des Verwaltungsrates **Karl Bubenhofer**, **Dr. Rudolf Diethelm** und **Carl Koller** sind erloschen.

Obst, Südrüchte, Gemüse. — 3. November. **Hermann Rohner Aktiengesellschaft, St. Gallen**, Aktiengesellschaft mit Sitz in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 86 vom 12. April 1935, Seite 959). **Oskar Frisshknecht** ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift gewählt **Hermann Rohner**, von Rehetobel, in St. Gallen.

3. November. **Consumverein St. Georgen**, Genossenschaft mit Sitz in St. Georgen-St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 9 vom 13. Januar 1936, Seite 92). **Josef Köppel**, Präsident, ist infolge Todes aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum Präsidenten wurde gewählt das bisherige Vorstandsmitglied **Karl Oesch**, von Balgach, in St. Georgen-St. Gallen. Präsident, Vizepräsident, Aktuar und Verwalter zeichnen kollektiv je zu zweien.

3. November. **Darlehenskasse Jona**, Genossenschaft mit Sitz in Jona (S. H. A. B. Nr. 302 vom 26. Dezember 1933, Seite 3073). Der bisherige Vizepräsident **Vinzenz Helbling** ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Vorstand und als Vizepräsident gewählt **Anton Thoma**, von Amden, in Jona. Der Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv mit dem Aktuar.

Schuhgeschäft. — 3. November. Die Firma **Andreas Gaudenz, Schuhgeschäft**, in Brunnadern (S. H. A. B. Nr. 131 vom 8. Juni 1932, Seite 1402), ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Wegzuges des Inhabers erloschen.

3. November. Die Firma **A. Kalberer, Hotel z. Ochsen, Hotel und Pension**, in Ragaz (S. H. A. B. Nr. 216 vom 29. August 1907, Seite 1514), ist infolge Veräusserung des Geschäftes und Verzichts des Inhabers erloschen.

Aluminium. — 3. November. Die Firma **Ignaz Ströble, Aluminium-Spezial-Geschäft**, in St. Gallen C. (S. H. A. B. Nr. 189 vom 15. August 1934, Seite 2283), ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Verzichts des Inhabers erloschen.

3. November. Die Firma **Arthur Müller, Radio, Radiohandel**, in St. Gallen C. (S. H. A. B. Nr. 1 vom 4. Januar 1937, Seite 4), ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Verzichts des Inhabers erloschen.

Metzgerei. — 4. November. Inhaber der Firma **Walter Wirth-Bischoff**, in Uzwil (Gemeinde Henau), ist **Walter Wirth-Bischoff**, von Handwil, in Uzwil. Metzgerei; Bahnhofstrasse.

4. November. **Konsumgenossenschaft Konkordia Rorschach/St. Gallen**, Genossenschaft, mit Sitz in Rorschach (S. H. A. B. Nr. 60 vom 12. März 1936, Seite 615). Die Unterschrift des bisherigen Präsidenten **Johann Konrad Müller** ist erloschen. Zum Präsidenten der Genossenschaft wurde gewählt der bisherige Präsident des Aufsichtsrates, **Rudolf Kähler**, von Züriwil, in Rorschach. Zum Präsidenten des Aufsichtsrates wurde gewählt **Otto Keel**, von Rebstein, in St. Gallen. Kollektiv zu zweien zeichnen Präsident und Vizepräsident des Verwaltungsrates, sowie Präsident des Aufsichtsrates und Genossenschaftsverwalter.

4. November. **Haas Hürlimann, Traktorenfabrik**, in Wil (S. H. A. B. Nr. 114 vom 19. Mai 1932, Seite 1200). Der Prokurist **Rudolf Engeli** wohnt nunmehr in Wil.

Malergeschäft. — 4. November. **J. Winiger & Söhne**, Kollektivgesellschaft, Malergeschäft, in Jona (S. H. A. B. Nr. 52 vom 5. März 1931, Seite 487). Der Gesellschafter **Ernst Winiger** wohnt nunmehr in St. Margrethau.

4. November. **Lithographie P. Weiskönig St. Gallen**, Lithographie, Steindruck, Buchdruck, in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 251 vom 26. Oktober 1934, Seite 2963). Das Geschäftslokal befindet sich nunmehr: Felsenstrasse Nr. 34a.

4. November. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Ammann & Wild A.-G. Waagen- und Maschinenfabrik Ermatingen und St. Gallen**, in Sankt-Gallen (S. H. A. B. Nr. 10 vom 14. Januar 1935, Seite 118), hat sich infolge gerichtlich bestätigten Nachlassvertrages mit Abtretung sämtlicher Aktiven an die Gläubiger vom 10. März 1936 aufgelöst. Die Firma wird, nachdem inzwischen die Liquidation durchgeführt worden ist, im Handelsregister gelöscht.

Spezereien, Wirtschaft. — 4. November. Die Firma **Ernst Anderegg-Frei**, Spezereihandlung und Wirtschaft, in Ebnat (S. H. A. B. Nr. 184 vom 9. August 1932, Seite 1931), ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Rasierklängen usw. — 5. November. Die Firma **Josef Knapp**, Rasierklängenfabrikation und Versand der Oelsteine Lorraine, in St. Margrethen (S. H. A. B. Nr. 100 vom 1. Mai 1933, Seite 1035), befindet sich gemäss Konkurskenntnis des Bezirksgerichtspräsidenten von Unterenthal vom 2. September 1937 in Konkurs. Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes im Handelsregister gelöscht.

Graubünden — Grisons — Grigioni

1937. 20. Oktober. Die **Julierhof A.-G.**, mit Sitz in St. Moritz-Campfer (S. H. A. B. Nr. 271 vom 19. November 1935, Seite 2836), hat in ihrer Generalversammlung vom 8. Oktober 1937 neue Statuten genehmigt und das Aktienkapital von bisher Fr. 75,000 auf Fr. 15,000 abgeschrieben durch Reduktion des Nominalbetrages jeder Aktie von Fr. 375 auf Fr. 75. Die abgeschriebenen Aktien wurden in 30 Titel zu Fr. 500 zusammengelegt. Gleichzeitig wurde die Zeichnung und Einzahlung von 70 neuen Aktien zu Fr. 500 konstatiert. Die neuen Aktien wurden durch Verrechnung mit Forderungen liberiert. Das Aktienkapital beträgt nunmehr Fr. 50,000 und ist eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 500, welche voll einbezahlt sind. Die Firma wurde abgeändert und lautet jetzt **A.-G. Hotel Julierhof**. Sitz der Gesellschaft ist St. Moritz. Zweck der Gesellschaft ist der Betrieb des Hotels Julierhof in Campfer. Sie kann sich auch an andern, der Hotellerie und dem Verkehr dienenden Unternehmen beteiligen oder mit solchen fusionieren. Im übrigen darf sie alle Hilfgeschäfte betreiben, welche für die Erreichung des vorstehend bezeichneten Gesellschaftszweckes dienlich sein können. Publikationsorgan ist das Amtsblatt des Kantons Graubünden. Die gesetzlich vorgeschriebenen Publikationen erfolgen im Amtsblatt des Kantons Graubünden und im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 3 bis 5 Mitgliedern. Aus dem Verwaltungsrat sind **Christian Gartmann** und **Gian Gaudenzi** ausgeschieden; ihre Unterschriften sind damit erloschen. Der Verwaltungsrat wurde wie folgt neu bestellt: Präsident ist **Martin Jaeger**, von Peist, in Chur; Vizepräsident ist **Hans Bon**, bisher Präsident, und **Beisitzer Georg Gartmann**, von Ricin, in Sils Maria. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Gesellschaft führt der Präsident kollektiv mit einem weiteren Mitgliede des Verwaltungsrates.

Buchdruckerei. — 3. November. Die **Aktiengesellschaft Manaschal Ebner & Cie.**, mit Sitz in Chur (S. H. A. B. Nr. 279 vom 27. November 1936, Seite 2787), hat in ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 27. Februar 1937 das Aktienkapital von bisher Fr. 275,000 auf Fr. 68,000 reduziert durch Abschreibung jeder Aktie von Fr. 200 auf Fr. 50. Gleichzeitig wurde beschlossen, das Aktienkapital durch Ausgabe von Prioritätsaktien zu erhöhen. In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 9. Oktober 1937 wurden die Statuten teilweise revidiert und die Zeichnung und Einzahlung von 1218 Prioritätsaktien zu Fr. 100 konstatiert. Von diesen Prioritätsaktien wurden 613 Stück durch Verrechnung mit Forderungen liberiert. Die auf Fr. 50 abgeschriebenen Aktien wurden in Stammaktien umgewandelt und in Titel zu Fr. 100 zusammengelegt. Das Aktienkapital beträgt nunmehr Fr. 190,700 und ist eingeteilt in 689 Stammaktien zu Fr. 100 und 1218 Prioritätsaktien zu Fr. 100. Alle Aktien lauten auf den Namen und sind voll einbezahlt. Die Prioritätsaktien geniessen die in Art. 26 der Statuten festgesetzten Vorzugsrechte. Bei einer allfälligen Liquidation der Gesellschaft werden sie aus dem Ergebnis vorweg befriedigt. Publikationsorgane sind das Schweizerische Handelsamtsblatt, der Freie Rätler und die Engadiner Post. Der Verwaltungsrat besteht aus 5 bis 7 Mitgliedern. Aus dem Verwaltungsrat sind **Dr. Johann Paul Candrian**, **Dr. Anton Meuli**, **Dr. Achilles Gengel** und **Dr. Constant Bezzola** ausgeschieden; ihre Unterschriften sind damit erloschen. Die Verwaltung wurde wie folgt neu bestellt: **Johann Vommoos**, von und in Remis, Präsident; **Emil Spiess**, von und in St. Moritz, Vizepräsident; **Martin Peter Enderlin**, von und in Chur, Sekretär; **Enrico Bisaz**, bisher; **Stephan Kasper-Jost**, von und in Klosters; **Martin Oswald**, von und in Ilanz, und **Hans Beeli**, von Mathon und Flerden, in Flerden. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Gesellschaft führen Präsident oder Vizepräsident kollektiv mit einem weiteren Mitgliede des Verwaltungsrates.

## Tessin — Tessin — Ticino

## Distretto di Mendrisio

**Macelleria.** — 1937. 4 novembre. La ditta individuelle **Maino Orlando**, macelleria, in Chiasso (F. o. s. di c. del 14 luglio 1919, n° 167, pag. 1246), è cancellata ad istanza degli eredi per decesso del titolare. Attivo e passivo vengono assunti dalla nuova ditta individuale «Maino Ida vedova fu Orlando», in Chiasso.

Titolare della ditta individuale **Maino Ida Vedova fu Orlando**, in Chiasso, è Ida Maino Ved. fu Orlando nata Cassina, da Stabio, domiciliata in Chiasso, la quale ha assunto l'attivo ed il passivo della ditta individuale «Maino Orlando», in Chiasso, ora cancellata. Macelleria; Via Emilio Bossi.

## Waadt — Vaud — Vaud

## Bureau de Lausanne

**Thés, cafés, denrées coloniales.** — 1937. 3 novembre. La raison **Hermann Cuendet**, à Lausanne, chocolats, thés, cafés (F. o. s. du c. du 15 mars 1929), est radiée ensuite de remise de commerce. L'actif et le passif sont repris par la société anonyme «H. Cuendet S. A.», à Lausanne.

Sous la raison sociale **H. Cuendet S. A.**, il a été constitué une société anonyme, suivant procès-verbal reçu Fritz Spielmann, notaire, à Lausanne, le 29 octobre 1937. Les statuts portent la date du 29 octobre 1937. Le siège de la société est à Lausanne. La société a pour but la reprise du commerce de thés, cafés et denrées coloniales, exploités jusqu'à ce jour par Hermann Cuendet, à Lausanne. La société peut s'intéresser à toute exploitation commerciale ayant le même but. Elle pourra créer des succursales. Le capital social est fixé à la somme de 50,000 fr., divisé en 100 actions au porteur de 500 fr. chacune, entièrement libérées, ainsi qu'il suit: a) 14 actions par versement en espèces; b) 50 actions en paiement d'apports; c) 36 actions en compensation de créance. La société «H. Cuendet S. A.» reprend l'actif et le passif de la maison de commerce Hermann Cuendet à Lausanne, sur la base du bilan et inventaire arrêté au 31 août 1937, lequel accuse les éléments suivants: actif de 86,083 fr. 23; passif de 55,083 fr. 23; l'excédent actif est de 31,000 fr. Cet apport, estimé à 31,000 fr. constitue la mise de fonds de l'actionnaire Hermann Cuendet qui reçoit en compensation: a) 50 actions de la société anonyme en formation «H. Cuendet S. A.», de 500 fr. chacune, entièrement libérées, soit 25,000 fr.; b) une reconnaissance de dette, soit cédule simple, de 6,000 fr. selon convention entre parties. Le conseil d'administration se compose de 1 à 5 membres. Les publications émanant de la société seront valablement faites par insertions dans la Feuille officielle suisse du commerce. Ont été nommés administrateurs, Hermann Cuendet, de Ste-Croix, à Lausanne, président, et François Lugnon, de Chevilly, à Lausanne. La société est valablement engagée vis-à-vis des tiers par la signature collective de deux administrateurs. Les bureaux de la société sont chez Hermann Cuendet, Rue St-François n° 8.

**Produit pour la panification.** — 3 novembre. Le chef de la maison **Marie Eberspacher-Martin**, à Lausanne, est Marie née Martin, femme séparée de biens de Charles Eberspacher, de Bonfol (Berne), à Lausanne, autorisée par son mari (article 167 C. C. S.). Commerce d'un produit pour la panification. Rue Voltaire 9.

3 novembre. Dans son assemblée générale du 2 novembre 1937, la **Société Immobilière Courval S. A.**, société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 21 juin 1937), a pris acte que Jules Verrières n'est plus administrateur. Sa signature est radiée. Est nommé unique administrateur Jean Ravussin, de Baulmes, à Lausanne, lequel a la signature individuelle.

3 novembre. Dans son assemblée générale du 2 novembre 1937, la **Société Foncière de Beau Retour S. A.**, société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 22 octobre 1937), a pris acte que Jules Verrières n'est plus administrateur. Sa signature est radiée. Est nommé unique administrateur Jean Ravussin, de Baulmes, à Lausanne, lequel a la signature individuelle.

**Café.** — 4 novembre. La raison **Auguste Vittoz**, à Lausanne, café (F. o. s. du c. du 28 octobre 1926), est radiée ensuite de décès du titulaire. **Ameublements, tapissier.** — 5 novembre. La maison **Frédéric Evard**, à Lausanne, ameublements et tapissier (F. o. s. du c. du 7 octobre 1926), a renoncé à son magasin de la Rue de l'Alé 23, et que son magasin est à la Rue des Deux Marchés 5.

**Société immobilière.** — 5 novembre. Sous la raison sociale **Sir** il est fondé une société anonyme dont le siège est à Lausanne. La société a pour but l'achat, la gérance, la mise en valeur et la revente de tous immeubles, bâtis ou non, situés en Suisse. La société pourra s'intéresser directement ou indirectement, à toutes affaires en corrélation avec le but social. Les statuts sont datés du 1<sup>er</sup> novembre 1937. Le capital est de 50,000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, entièrement libérées, au porteur. Les publications de la société s'adressant aux actionnaires ou à des tiers se font par insertion dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est représentée par un conseil d'administration de 1 à 3 membres. A été désigné comme unique administrateur Henry Carnal, de et à Rolle, lequel engage la société par sa seule signature. Les bureaux de la société sont chez Henry Carnal, Mousquines 42.

5 novembre. **Société Immobilière le Souvenir C**, société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 2 décembre 1930). Le bureau est Avenue Edouard Rod 11, chez Paul Jacquod.

5 novembre. **Société Immobilière le Souvenir D**, société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 2 décembre 1930). Le bureau est Avenue Floréal 14, chez Franz Wallimann.

**Tableaux, gravures, etc.** — 5 novembre. La maison **J. L. Reichlen**, à Lausanne, tableaux, gravures et antiquités (F. o. s. du c. du 27 mai 1915), a transféré son magasin à la Rue du Grand Chêne 8.

**Cravates.** — 5 novembre. Henry, fils de Guillaume Thiébaud, de Brot-Dessous (Neuchâtel), et Yvan, fils de Léon Berthoud, de Neuchâtel et Bondevilliers (Neuchâtel), les deux à Lausanne, ont constitué sous la raison sociale **Thiébaud et Berthoud**, une société en nom collectif ayant son siège à Lausanne et qui commencera le 8 novembre 1937. La société est engagée par la signature collective des deux associés. Manufacture de cravates et toutes affaires s'y rattachant. Rue des Terreaux 3-Bel-Air Métropole.

**Horlogerie, bijouterie.** — 5 novembre. La maison **J. A. Leangle**, à Lausanne, horlogerie, bijouterie (F. o. s. du c. du 22 juillet 1916), fait inscrire que son magasin est à la Rue St-François n° 20 au lieu du n° 12.

## Gené — Genève — Ginevra

**Café.** — 1937. 3 novembre. Le chef de la maison **M. Larpin**, à Genève, est Maurice-Alfred Larpin, de Genève, y domicilié. Exploitation d'un café. Rue de la Tour Maitresse 9.

**Représentation et bureau de vente d'articles nouveaux, etc.** — 3 novembre. La raison **Jean Kocher, Agence Titan**, représentation et bureau de vente d'articles nouveaux et petites inventions pratiques

pour tous usages, à Genève (F. o. s. du c. du 25 septembre 1934, page 2659), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

**Matières premières pour confiseurs-pâtisseries, etc.** — 3 novembre. La maison **Otto Thoma «Otomia»**, commerce et représentation de matières premières pour confiseurs-pâtisseries et d'articles divers, à Genève (F. o. s. du c. du 6 octobre 1933, page 2345), a transféré ses locaux: Rue de Neuchâtel 29.

**Laiterie, etc.** — 3 novembre. Le chef de la maison **H. Comoli**, à Genève, est Melle Honorée Comoli, de nationalité italienne, domiciliée à Genève. Commerce de laiterie, épicerie, charcuterie et primeurs. Rue Franklin 1.

**Denrées alimentaires.** — 3 novembre. La raison **Robert Voutaz**, commerce de denrées alimentaires, à Genève (F. o. s. du c. du 7 juin 1937, page 1309), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

3 novembre. **Société Fiduciaire et de Représentations S. A.**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 26 mai 1937, page 1221). L'administrateur Edouard Vaucher (inscrit) est actuellement domicilié à Genève.

**Achat, vente et gestion de valeur mobilière.** —

3 novembre. **LIAL S. A.**, société anonyme établie à Genève (F. o. s. du c. du 19 mars 1936, page 680). Pierre de L'Harpe, de Genève, à Chêne-Bougeries, a été nommé unique administrateur, avec signature sociale individuelle. L'administrateur Henri Vuataz, démissionnaire, est radié et ses pouvoirs éteints. Adresse actuelle de la société: Boulevard du Théâtre 2 (chez De L'Harpe et Cie).

3 novembre. **Société Immobilière du Chemin des Jardins 3 C.**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 11 juillet 1934, page 1930). Le conseil d'administration a été porté à trois membres, savoir: Robert Maille (inscrit), nommé président; Emile Perret, d'Avusy, à Genève, secrétaire et Lucien Thévenoz, de Laconnex, à Genève, lesquels signent individuellement.

3 novembre. Dans son assemblée générale extraordinaire du 19 octobre 1937, l'association **Orphelinat Italien Regina Margherita**, établie à Genève (F. o. s. du c. du 12 avril 1916, page 592), a modifié ses statuts en ce sens qu'elle est administrée par un comité de 1 à 3 membres (au lieu de 7) et sur un autre point non soumis à publication. Le comité est actuellement composé de Adolphe Dosio, président, de nationalité italienne, à Genève; Giuseppe Barazzone, secrétaire, de nationalité italienne, à Genève et Pierre Mantillieri, de Fribourg (Fribourg), à Genève (tous trois déjà inscrits), lesquels signeront dorénavant collectivement à deux. Les anciens membres du comité Giuseppe Gallavresi, Ernest Ponti, Louis Rasario et Joachim Zoppino sont radiés et leurs pouvoirs éteints.

**Atelier de mécaniques, etc.** — 3 novembre. **Excoffier et Bovy**, atelier de mécanique et garage d'automobiles, à l'enseigne «Genève-Garage», société en nom collectif à Genève (F. o. s. du c. du 5 novembre 1936, page 2602). L'associé Charles-Antoine Bovy-Lysberg, de et à Genève, et son épouse Olga, née Niklaus, ont adopté, suivant contrat de mariage du 21 octobre 1937, le régime de la séparation de biens.

**Café-brasserie.** — 3 novembre. Ensuite de mariage de la titulaire **Olga Niklaus**, actuellement épouse séparée de biens et dûment autorisée de Charles-Antoine Bovy-Lysberg, de Genève, y domiciliée, la raison **Olga Niklaus**, café-brasserie, à Genève (F. o. s. du c. du 1<sup>er</sup> décembre 1932, page 2804), est modifiée comme suit: **Olga Bovy-Lysberg**.

**Comestibles.** — 4 novembre. La raison **Jacques Loss**, commerce de comestibles, à l'enseigne: «Au Cerf», à Genève (F. o. s. du c. du 22 novembre 1932, page 2723), est radiée ensuite de remise de commerce.

**Tabacs et papeterie.** — 4 novembre. La raison **Marthe Ficker**, commerce de tabacs et papeterie, à Genève (F. o. s. du c. du 28 janvier 1933, page 235), est radiée ensuite de remise de commerce.

**Boucherie.** — 4 novembre. La maison **François Floquet**, boucherie, à Chêne-Bourg (F. o. s. du c. du 23 décembre 1935, page 3145), exploite un second local de vente à Genève; Rue de Lausanne 21.

4 novembre. **Société Immobilière rue de Berne N°s 40-42**, société anonyme dont le siège est à Genève (F. o. s. du c. du 26 septembre 1935, page 2400). Le conseil d'administration est actuellement composé de Florian Astruc (inscrit), nommé président; Félix Astruc, secrétaire, de et à Genève et Emile Veyrat, de et à Genève. La société est engagée et représentée vis-à-vis des tiers par la signature individuelle de Florian Astruc et par la signature collective de Félix Astruc et Emile Veyrat.

4 novembre. **Société Immobilière rue de Lausanne N° 24**, société anonyme dont le siège est à Genève (F. o. s. du c. du 26 septembre 1935, page 2400). Le conseil d'administration est actuellement composé de Florian Astruc (inscrit), nommé président; Félix Astruc, secrétaire, de et à Genève et Emile Veyrat, de et à Genève. La société est représentée et engagée vis-à-vis des tiers par la signature individuelle de Florian Astruc et par la signature collective de Félix Astruc et Emile Veyrat.

**Épicerie, etc.** — 4 novembre. La raison **Angelo Guggia**, épicerie, primeurs, vins, liqueurs et vente de charcuterie sèche, à Genève (F. o. s. du c. du 29 mai 1936, page 1314), est radiée ensuite de décès du titulaire.

4 novembre. **Société des Immeubles Transformés**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 22 novembre 1932, page 2723). Claire Python, de Mauraz (Vaud), à Genève, a été nommée membre du conseil d'administration, avec signature individuelle, en remplacement de Marie Giovanna, administratrice décédée, laquelle est radiée et ses pouvoirs éteints. Adresse actuelle de la société: Rue du Stand 62 (régie Ch. Gerdil et fils).

**Commerce de fers, fontes, etc.** — 4 novembre. **Tavelli et Bruno S. A.**, société anonyme ayant son siège principal à Nyon et une succursale à Genève (F. o. s. du c. du 28 août 1936, page 2075). L'administrateur Ferdinand Bruno, décédé, est radié et ses pouvoirs éteints.

**Boucherie.** — 4 novembre. La raison **Abel Pinaton**, boucherie, à Genève (F. o. s. du c. du 11 novembre 1935, page 2773), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

**Entreprise de charpente et menuiserie.** — 4 novembre. **Fred. Meyer**, entreprise de charpente et menuiserie, à Genève (F. o. s. du c. du 31 janvier 1928, page 197). Le titulaire Jean-Frédéric Meyer, de Bannwil (Berne), à Genève et son épouse Vve Elise-Joséphine Gaucher, née Saunier, ont adopté, suivant contrat de mariage du 27 octobre 1937, le régime de la séparation de biens.

Edg. Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

N° 91591. Date de dépôt: 24 août 1937, 19 h.  
 William Dériaz, 8, rue du Vieux Collège, Genève (Suisse).  
 Marque de fabrique et de commerce.

Jouets y compris jeux éducatifs, matériel pédagogique; véhicules avec et sans moteurs y compris porte-bagage et remorques; articles de sport et de gymnastique y compris vêtements et chaussures; matériel de voyage et de campement y compris tentes, literie, articles de toilette et de cuisine, éclairage; appareils de sauvetage et d'extinction; matériel de signalisation; matériel orthopédique; meubles y compris mobilier fixe, étagères et matériel de bureau; voitures d'enfant et berceaux; dispositifs d'étalage y compris mannequins et enseignes; échafaudages; travaux de serrurerie y compris constructions tubulaires et en barres; constructions démontables; quincaillerie; parties des objets énumérés et leurs accessoires; pièces d'assemblage, raccords, manchons, barres, tubes.

# SPORTUB

Nr. 91592. Hinterlegungsdatum: 13. September 1937, 7 Uhr.  
 Société de la Viscose Suisse, Emmenbrücke (Schweiz).  
 Fabrik- und Handelsmarke.

Garne und Gespinste aller Art.

## Primerose

Nr. 91593. Hinterlegungsdatum: 13. September 1937, 7 Uhr.  
 Société de la Viscose Suisse, Emmenbrücke (Schweiz).  
 Fabrik- und Handelsmarke.

Garne und Gespinste aller Art.

## Amazona

Nr. 91594. Hinterlegungsdatum: 13. September 1937, 7 Uhr.  
 Société de la Viscose Suisse, Emmenbrücke (Schweiz).  
 Fabrik- und Handelsmarke.

Garne und Gespinste aller Art.

## Marlene

Nr. 91595. Hinterlegungsdatum: 13. September 1937, 7 Uhr.  
 Société de la Viscose Suisse, Emmenbrücke (Schweiz).  
 Fabrik- und Handelsmarke.

Garne und Gespinste aller Art.

## Melanie

Nr. 91596. Hinterlegungsdatum: 13. September 1937, 7 Uhr.  
 Société de la Viscose Suisse, Emmenbrücke (Schweiz).  
 Fabrik- und Handelsmarke.

Garne und Gespinste aller Art.

## Regula

Nr. 91597. Hinterlegungsdatum: 13. September 1937, 7 Uhr.  
 Société de la Viscose Suisse, Emmenbrücke (Schweiz).  
 Fabrik- und Handelsmarke.

Garne und Gespinste aller Art.

## Zampa

N° 91598. Date de dépôt: 16 septembre 1937, 18 ¼ h.  
 Les Fils de Paul Schwarz-Etienne succ. de Paul Schwarz-Etienne et Cie.,  
 94, rue Léopold Robert, La Chaux-de-Fonds (Suisse).  
 Marque de fabrique et de commerce.

Pièces d'horlogerie et leurs parties.

## ALVO

N° 91599. Date de dépôt: 16 septembre 1937, 18 ¼ h.  
 Les Fils de Paul Schwarz-Etienne succ. de Paul Schwarz-Etienne et Cie.,  
 94, rue Léopold Robert, La Chaux-de-Fonds (Suisse).  
 Marque de fabrique et de commerce.

Pièces d'horlogerie et leurs parties.

## CYSNE

Nr. 91600. Hinterlegungsdatum: 1. Oktober 1937, 18 Uhr.  
 Parfumerie Louis Willen Aktiengesellschaft, Güterstrasse 146, Basel  
 (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke. — (Uebertragung und Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 40579 von L. Willen, Basel. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 29. September 1937 an.)

Kosmetisches Mittel (Hauterème).



Nr. 91601. Hinterlegungsdatum: 24. Oktober 1937, 4 Uhr.  
 Parfumerie Louis Willen Aktiengesellschaft, Güterstrasse 146, Basel  
 (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Kosmetisches Mittel (Hauterème).

## CRÈME SUISSE

Nr. 91602. Hinterlegungsdatum: 29. September 1937, 20 Uhr.  
 René Rickli, Bahnhofstrasse 21, Luzern (Schweiz).  
 Fabrik- und Handelsmarke.

Medizinische, pharmazeutische und diätetische Produkte.

## POLAR

Nr. 91603. Hinterlegungsdatum: 27. Oktober 1937, 20 Uhr.  
 Orient Henna Compagnie A. G., Safflischstrasse 1, Brig (Schweiz).  
 Handelsmarke.

Mit Henna zubereitete kosmetische Mittel.



Nr. 91604. Hinterlegungsdatum: 4. Oktober 1937, 12 Uhr.  
Studer & Cie., Aktiengesellschaft, Escholzmatt, Escholzmatt (Luzern,  
Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Anisiertes alkoholisches Getränk.



Nr. 91605. Hinterlegungsdatum: 14. Oktober 1937, 17½ Uhr.  
Standard Telephon und Radio A.-G., Seestrasse 395, Zürich 2 (Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Anlagen, Apparate und Zubehör für drahtlose Telegraphie, Telephonie,  
Fernsehen, Fernmessung, Fernsteuerung, Radiogoniometrie, Blindlandung-  
und Zielflugsteuerung.

## Standard Radio

Nr. 91606. Hinterlegungsdatum: 14. Oktober 1937, 17½ Uhr.  
Standard Telephon und Radio A.-G., Seestrasse 395, Zürich 2 (Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Hochempfindliches elektrisches Relais.

## Micro-Relais

N° 91607. Date de dépôt: 13 octobre 1937, 18¾ h.  
Fabriques des montres Zénith, successeurs de Fabriques des montres  
Zénith Georges Favre-Jacot et Co., Billodes 32, Le Locle (Suisse). —  
Marque de fabrique et de commerce. — (Renouvellement de la marque  
n° 40970. Le délai de protection résultant du renouvellement court  
depuis le 13 octobre 1937.)

Pièces et parties de pièces d'horlogerie, articles de bijouterie, d'orfèvrerie  
et de joaillerie, organes assemblés et pièces détachées d'horloges-mères,  
horloges secondaires, compteurs électro-chronométriques, enregistreurs de  
vitesse et de temps et autres instruments ou appareils de mesure, d'en-  
registrement, d'alarme ou de contrôle, mécaniques ou électriques, appareils  
à contacts électriques, relais, récepteurs et autres appareils pour la télé-  
graphie sans fil, appareils à désaimanter, fraises, forets, tarauds et alésoirs,  
machines-outils et autres, magnétos, moteurs à explosions et parties de  
moteurs à explosions à l'exclusion des carburateurs, appareils pour la  
téléphonie, dynamos et autres machines électriques, armes et munitions,  
lampes électriques de poche, appareils pour l'éclairage et la cuisson à  
l'exclusion des bees à acétylène en stéatite, articles de sport à l'exclusion  
des bicyclettes, des éperons et des mors, étriers et autres articles de har-  
nagement en métal pour chevaux, articles de quincaillerie, articles de  
voyage, machines à écrire, métaux ouvrés à l'exclusion des boîtes en alumi-  
nium sans soudure, patins, serrures, articles en fils métalliques, billes en  
acier, pièces pour automobiles et avions, instruments de chirurgie, appareils  
de sauvetage, appareils de physique, d'optique et de géodésie et pièces  
pour appareils de physique, d'optique et de géodésie, instruments de pesage  
et pièces pour instruments de pesage, appareils photographiques et pièces  
pour appareils photographiques.



Nr. 91608. Hinterlegungsdatum: 13. Oktober 1937, 19 Uhr.  
Alice Oetflinger, Sternenstrasse 24, Zürich (Schweiz).  
Handelsmarke. — (Erneuerung der Marke Nr. 40712. Die Schutzfrist  
aus der Erneuerung läuft vom 13. Oktober 1937 an.)

Schweissblätter.



N° 91609. Date de dépôt: 13 octobre 1937, 18 h.  
Internationale Geschäftsmaschinen Gesellschaft (Société Internationale  
de machines commerciales) (Società internazionale di macchine com-  
merciali) (International Business Machines Corporation), Kornhaus-  
brücke 7, Zurich 5 (Suisse). — Marque de commerce.

Machines commerciales, spécialement machines commerciales commandées  
par cartes perforées; machines à perforer et à vérifier les cartes pour  
machines commerciales; cartes pour machines commerciales; machines  
à écrire; machines à sténographier; machines à calculer; machines à  
chiffrier et à déchiffrier; machines enregistreuses; machines à imprimer;  
distributeurs et imprimeurs de tickets; enregistreurs et contrôleurs de  
temps; contrôleurs de rondes; horloges; appareils de téléphonie et de  
télégraphie avec ou sans fil; cartes perforées pour lesdits appareils.



Nr. 91610. Hinterlegungsdatum: 20. Oktober 1937, 19 Uhr.  
« Straba » Strassenbaubedarfs-Aktiengesellschaft, Bahnhofstrasse 45,  
Zürich 1 (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Bitumen, Teer, bituminöse und teerartige Stoffe, bituminierte und/oder  
geteerte Hoch- und Strassenbaustoffe, bituminierte und/oder geteerte  
Zement, bituminierte und/oder geteerte Gips, bituminierte und/oder  
geteerte Kork, bituminierte und/oder geteerte Steine, bituminierte und/oder  
geteerte Isolierstoffe, bitumen- und/oder teergebundene Pressstoffe, Press-  
teile und Presspulver mit Bitumen und/oder Teer als Bindemittel.

## ACTOPHALT

Nr. 91611. Hinterlegungsdatum: 20. Oktober 1937, 20 Uhr.  
Albert Vollmar, Kalchbühlstrasse 2, Zürich (Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Kolbenringe.



Nr. 91612. Hinterlegungsdatum: 20. Oktober 1937, 19 Uhr.  
Dr. Rudolf Maag, Chemische Fabrik Dielsdorf, Dielsdorf (Zürich,  
Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Saatbeizmittel.

## SAGRAN

N° 91613. Date de dépôt: 22 octobre 1937, 4 h.  
Compagnie des Montres Longines Francillon S. A. (Longines Watch Co. Francillon Ltd.), St. Imier (Suisse). — Marque de fabrique.

Montres et mouvements d'horlogerie, ainsi que leurs accessoires et pièces détachées.



N° 91614. Date de dépôt: 21 octobre 1937, 18¼ h.  
The Goodyear Tire & Rubber Company A/S., Copenhagen (Danemark).  
Marque de fabrique et de commerce.

Bandages fabriqués complètement ou principalement de caoutchouc.



Nr. 91615. Hinterlegungsdatum: 22. Oktober 1937, 20 Uhr.  
Papierfabriken Landquart (Fabriques de Papiers de Landquart), Landquart (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Papier.



Nr. 91616. Hinterlegungsdatum: 22. Oktober 1937, 20 Uhr.  
Ford Motor Company, Limited, 88, Regent Street, London W. 1 (Grossbritannien). — Fabrikmarke.

Strassenmotorfahrzeuge und Motorfahrzeug-Chassis.

FORDSON

Nr. 91617. Hinterlegungsdatum: 23. Oktober 1937, 4 Uhr.  
Apparate-Bau A.-G. Zofingen, Junkernbifangstrasse, Zofingen (Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Maschinen und Apparate aller Art für die Färbereibranche.



N° 91618. Date de dépôt: 28 septembre 1937, 19 h.  
Mardon Watch Ltd., Rue Léopold Robert 21, La Chaux-de-Fonds (Suisse). — Marque de fabrique. — (Renouvellement avec extension des produits de la marque n° 40626. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 28 septembre 1937.)

Montres, parties de montres, mouvements et tous produits d'horlogerie en général, étuis et objets servant à la réclame.

MARDON

N° 91619. Date de dépôt: 28 septembre 1937, 19 h.  
Mardon Watch Ltd., Rue Léopold Robert 21, La Chaux-de-Fonds (Suisse). — Marque de fabrique.

Montres, parties de montres, mouvements et tous produits d'horlogerie en général, étuis et objets servant à la réclame.

THE FRIEND

N° 91620. Date de dépôt: 11 octobre 1937, 13 h.  
Mardon Watch Ltd., Rue Léopold Robert 21, La Chaux-de-Fonds (Suisse). — Marque de fabrique.

Montres, parties de montres, mouvements et tous produits d'horlogerie en général, étuis et objets servant à la réclame.



N° 91621. Date de dépôt: 28 septembre 1937, 19 h.  
Mardon Watch Ltd., Rue Léopold Robert 21, La Chaux-de-Fonds (Suisse). — Marque de fabrique.

Montres, parties de montres, mouvements et tous produits d'horlogerie en général, étuis et objets servant à la réclame.



N° 91622. Date de dépôt: 28 septembre 1937, 19 h.  
Mardon Watch Ltd., Rue Léopold Robert 21, La Chaux-de-Fonds (Suisse). — Marque de fabrique.

Montres, parties de montres, mouvements et tous produits d'horlogerie en général, étuis et objets servant à la réclame.



N° 91623. Date de dépôt: 28 septembre 1937, 19 h.  
Mardon Watch Ltd., Rue Léopold Robert 21, La Chaux-de-Fonds (Suisse). — Marque de fabrique.

Montres, parties de montres, mouvements et tous produits d'horlogerie en général, étuis et objets servant à la réclame.



Mardon

N° 91624. Date de dépôt: 11 octobre 1937, 13 h.  
Mardon Watch Ltd., Rue Léopold Robert 21, La Chaux-de-Fonds (Suisse). — Marque de fabrique.

Montres, parties de montres, mouvements et tous produits d'horlogerie en général, étuis et objets servant à la réclame.



N° 91625. Date de dépôt: 11 octobre 1937, 13 h.  
Mardon Watch Ltd., Rue Léopold Robert 21, La Chaux-de-Fonds (Suisse). — Marque de fabrique.

Montres, parties de montres, mouvements et tous produits d'horlogerie en général, étuis et objets servant à la réclame.



#### Uebertragungen — Transmissions

Nrn. 60926, 61207, 74668, 74669. — Portal, Dingwall & Norris, London (Grossbritannien). — Uebertragung an Portal, Dingwall & Norris, Limited, 40 Eastcheap, London E. C. 3 (Grossbritannien). — Eingetragen am 3. November 1937.

Nos 61566, 80272, 86338. — Motosacoche, société anonyme, Carouge-Acacias (Genève, Suisse). — Transmission à la nouvelle maison: Motosacoche Société Anonyme, route de Lyon 109, Genève (Suisse). — Enregistré le 3 novembre 1937.

Nr. 63235. — Wilhelm Brauns, G. m. b. h., Quedlinburg (Deutschland). — Uebertragung an Wilhelm Brauns Kommanditgesellschaft, Quedlinburg (Deutschland). — Eingetragen am 3. November 1937.

#### Modification de raison — Firmaänderung

N° 48458. — Champion Ignition Co, Flint (Michigan, Etats-Unis d'Am.). — La titulaire de cette marque a modifié sa raison en AC Spark Plug Company. — Enregistré le 1<sup>er</sup> novembre 1937.

#### Modification de raison — Firmaänderung

N° 87503. — Horlick's Malted Milk Company, Limited, Londres (Grande-Bretagne). — La titulaire de cette marque a modifié sa raison en: Horlicks Limited. — Enregistré le 1<sup>er</sup> novembre 1937.

**Ersparniskasse Adelboden in Liq.**

Nach dem Beschluss der Generalversammlung der Aktionäre vom 14. Oktober 1937 ist diese Bank in Liquidation getreten unter der Bezeichnung: Ersparniskasse Adelboden in Liq. Zum Liquidator wurde der unterzeichnete Kommissär gewählt.

Gemäss den gesetzlichen Vorschriften werden hiermit alle Gläubiger und Schuldner aufgefordert, binnen einer Frist von dreissig Tagen ihre Guthaben und Verpflichtungen beim Unterzeichneten anzumelden. Für den Fall der Unterlassung dieser Anmeldung wird auf die gesetzlichen Folgen aufmerksam gemacht.

Die Gläubiger, welche gestützt auf den Aufruf im September dieses Jahres ihre Forderungen bereits angemeldet haben, brauchen keine neue Anmeldung zu machen. Ihnen wird dies noch besonders mitgeteilt.

Adelboden, den 6. November 1937. (A. A. 176\*)  
Ersparniskasse Adelboden in Liq.  
Der Liquidator: A. Honegger.

**Mitteilungen - Communications - Comunicazioni**

**Bundesratsbeschluss  
über die Wiedereinführung des Zolles auf Eiern**  
(Vom 5. November 1937.)

DER SCHWEIZERISCHE BUNDESRAT, gestützt auf den durch Bundesbeschluss vom 26. April 1923 \*) in seiner Wirksamkeit verlängerten Bundesbeschluss vom 18. Februar 1921 betreffend die vorläufige Abänderung des Zolltarifs\*\*), beschliesst:

**Art. 1.**

Die nachstehende Position des Gebrauchsstarifs vom 8. Juni 1921 wird in Abänderung des Bundesratsbeschlusses vom 2. Oktober 1936\*\*\*) wie folgt angesetzt:

Tarifnummer	Warenbezeichnung	Bisheriger Zollansatz Fr. per q	Neuer Zollansatz Fr. per q
86	Eier . . . . .	—	15.—

**Art. 2.**

Dieser Beschluss tritt am 15. November in Kraft.

\*) A. S. 39, 113.  
\*\*) A. S. 37, 129.  
\*\*\*) A. S. 52, 757.

261. 8. 11. 37.

**Arrêté du Conseil fédéral  
réintroduisant le droit de douane sur les oeufs**  
(Du 5 novembre 1937.)

LE CONSEIL FÉDÉRAL SUISSE, vu l'arrêté fédéral du 18 février 1921 concernant la modification provisoire du tarif douanier \*), prorogé par l'arrêté fédéral du 26 avril 1923 \*\*), arrête:

**Article premier.**

Le droit de la rubrique suivante du tarif d'usage du 8 juin 1921 fixé par l'arrêté du Conseil fédéral du 2 octobre 1936\*\*\*) est modifié comme il suit:

Numéro du tarif	Désignation de la marchandise	Droit de douane	
		ancien fr. par q	nouveau fr. par q
86	Oeufs . . . . .	—	15.—

**Art. 2.**

Le présent arrêté entre en vigueur le 15 novembre 1937.

\*) RO 37, 129.  
\*\*) RO 39, 118.  
\*\*\*) RO 52, 781.

261. 8. 11. 37.

**Deutschland — Zolltarif**

Durch eine Verordnung über Zolländerungen vom 1. November 1937, veröffentlicht im Deutschen Reichsanzeiger Nr. 254 vom 3. November, wird der deutsche Zolltarif wie folgt geändert:

- Die Tarifnummer 86 erhält folgende Fassung:  
86 Bau- und Nutzholz der Nrn. 74 bis 76, nicht über 2,50 m lang, zur Herstellung von mechanisch bereitetem Holzstoff (Holzmasse, Holzschliff) oder von chemisch bereitetem Holzstoff (Zellstoff, Zellulose) unter Zollsicherung . . . . . (bisher frei) **frei**
  - In der Anmerkung zu Nrn. 108 und 109 ist an Stelle der Worte «Der Bundesrat ist befugt» zu setzen «Der Reichsminister der Finanzen ist ermächtigt».  
Die Anmerkung lautet nun:  
Der Reichsminister der Finanzen ist ermächtigt, für bestimmte Grenzstrecken im Falle eines örtlichen Bedürfnisses die zollfreie Einfuhr einzelner Stücke von frischem oder einfach zubereitetem Fleische oder von Schweinespeck in Mengen von nicht mehr als 2 kg, nicht mit der Post eingehend, für Bewohner des Grenzbezirks nachzulassen.
  - Die Anmerkungen zu Nrn. 162, 164 und 165 sind durch folgende Anmerkungen zu ersetzen: Anmerkung zu Nrn. 162, 164 und 165.  
Der Reichsminister der Finanzen ist ermächtigt, für bestimmte Grenzstrecken im Falle eines örtlichen Bedürfnisses die zollfreie Einfuhr von Müllerceerzeugnissen — mit Ausnahme von Reisgrüss und von gewalztem Reis — in Mengen von nicht mehr als 3 kg, nicht mit der Post eingehend, für Bewohner des Grenzbezirks nachzulassen.  
Anmerkung zu Nrn. 162 bis 165. Der Reichsminister der Finanzen ist ermächtigt, für besondere Fälle Ausnahmen von den Zöllen für Müllerceerzeugnisse zu bewilligen.
  - In der Tarifnummer 198 (Gewöhnliches Backwerk usw.) ist in der Anmerkung an Stelle der Worte «Der Bundesrat ist befugt» zu setzen «Der Reichsminister der Finanzen ist ermächtigt».  
Die Anmerkung lautet nun:  
Der Reichsminister der Finanzen ist ermächtigt, für bestimmte Grenzstrecken im Falle eines örtlichen Bedürfnisses die zollfreie Einfuhr von gewöhnlichem Backwerk in Mengen von nicht mehr als 3 kg, nicht mit der Post eingehend, für Bewohner des Grenzbezirks nachzulassen.
- Diese Verordnung tritt am 11. November 1937 in Kraft.  
261. 8. 11. 37.

**Vom schweizerischen Geldmarkt**

**Offizieller Bankdiskont und Privatsatz Wechsel- (Geld-) Kurse**

Offiz.	Privat	Täg.	Geld	Privatsatz im Vergleich zu			in % über (+) bzw. unter (-)			
				London	Berlin	New York	Frankr.	Belgien	New York	
5. XI 1 1/2	1	1	1	-2,625	+0,4375	-1,875	+0,500	—	-1,07	-1,22
29. X 1 1/2	1	1	1	-2,625	+0,4375	-1,875	+0,500	—	-1,24	-0,92
22. X 1 1/2	1	1	1	-2,625	+0,4375	-1,875	+0,500	—	-1,21	-0,73
15. X 1 1/2	1	1	1	-3,25	+0,4375	-1,875	+0,500	—	-1,21	-0,61
8. X 1 1/2	1	1	1	-2,625	+0,4375	-1,875	+0,500	—	-1,11	-0,56
1. X 1 1/2	1	1	1	-2,625	+0,4375	-1,875	+0,500	—	-1,14	-0,44

Lombard-Zinssatz: Basel, Gené, Zürich 3 1/2 — 4 1/2% — Offizieller Lombard-Zinssatz der Schweiz, Nationalbank 2 1/2%.  
261. 8. 11. 37.

Postüberweisungsdiens mit dem Ausland — Service international des virements postaux  
Umrechnungskurse vom 8. November an — Cours de réduction dès le 8 novembre  
Belgien Fr. 73.55; Dänemark Fr. 96.35; Deutschland Fr. 174.45; für Fr. 1000. — und mehr Fr. 174.40; Frankreich Fr. 14.69; Italien Fr. 23.20; Japan Fr. 126.50; Jugoslawien Fr. 10.10; Luxemburg Fr. 18.37; Marokko Fr. 14.69; Niederlande Fr. 239.—; Oesterreich Fr. 81.75; Schweden Fr. 111.20; Tschechoslowakei Fr. 15.21; Tunesien Fr. 14.69; Ungarn Fr. 85.86; Grossbritannien und Irland Fr. 21.60.  
Die Anpassung an die Kursschwankungen bleibt vorbehalten. — L'adaptation aux fluctuations des cours demeure réservée.

**SWISSUNIT, Serie B**

Anlage-Trust für Schweizer Werte Treuhänder: Schweizerischer Bankverein, Basel  
Die Kapitalanlage mit Risikoverteilung

Bereits mit ca. Fr. 660.— kann jedermann eine Beteiligung an erstklassigen schweizerischen Wertpapieren erwerben und sich damit einen Anteil an 20 führenden Unternehmungen sichern.

Das Gesamtkapital aller Gesellschaften, deren Aktien im Portefeuille SWISSUNIT, Serie B, vertreten sind, beläuft sich auf total Fr. 812,5 Millionen mit offenen Reserven von ca. Fr. 336 Millionen.

Unter Berücksichtigung der Tatsache, dass das Portefeuille aus erstklassigen Aktien zusammengesetzt ist, kann die Nettoerrendite von zurzeit 3,2% als hoch bezeichnet werden.

Der Treuhänder: **Schweizerischer Bankverein, Basel**, verwaltet das Portefeuille und zahlt die halbjährlichen Dividendenausschüttungen spesenfrei.

Leichte Handelbarkeit der Inhabertzertifikate schon vor der Einführung an der Börse.  
Kein Emissionsstempel.  
Keine zusätzliche Couponssteuer.

Kauf- oder Verkaufsaufträge von Zertifikaten nimmt jede Bank entgegen.

Das Portefeuille der Depoteinheit besteht aus 3000 Teileinheiten. Der Preis wird täglich festgesetzt.

Letzter Ausgabekurs **Fr. 66.—** pro Teileinheit.



**Portefeuille: Verteilung der Risiken pro Unternehmen in %**

Schweizerischer Bankverein . . . . .	6.58
Schweizerische Kreditanstalt . . . . .	5.35
Schweizerische Bankgesellschaft . . . . .	2.28
Crédit Foncier Vaudois . . . . .	1.83
Bisellandschaftliche Hypothekenbank . . . . .	1.11
Centralschweizerische Kraftwerke, Luzern . . . . .	4.30
Accumulatoren-Fabrik Oerlikon . . . . .	2.20
Aluminium-Industrie-Aktien-Gesellschaft, Neuhausen . . . . .	7.05
C. F. Bally A. G., Schönenwerd . . . . .	3.60
Société Suisse de Ciment Portland S. A. . . . .	2.40
Chemische Fabrik vormals Sandoz, Basel . . . . .	8.05
Gesellschaft für Chemische Industrie in Basel . . . . .	9.00
Nestlé and Anglo-Swiss Holding Company Ltd. . . . .	5.58
Conservenfabrik Lenzburg . . . . .	3.88
Basler Lebens-Versicherungs-Gesellschaft . . . . .	6.10
„La Neuchâteloise“, Compagnie Suisse d'Assurances Générales . . . . .	0.73
„Die Schweiz“, Lebens- und Unfall-Versicherungsgesellschaft . . . . .	3.53
Schweizerische Rückversicherungs-Gesellschaft . . . . .	3.60
Schweizerische Unfallversicherungs-Gesellschaft in Winterthur . . . . .	4.65
„Zürich“ Allgemeine Unfall- und Haftpflicht-Versicherungs A.-G. . . . .	7.30
3 1/2% Schweizerische Bundesbahnen, Serie A—K . . . . .	10.88
<b>100.— %</b>	

Verlangen Sie ausführliche Prospekte von Ihrer Bank oder von der Trustleitung; **Société Internationale de Placements, Basel**, Kaufhausgasse 7, oder vom Treuhänder: **Schweizerischer Bankverein.**

# Liegenschaftsvermittlungen

durch den erfahrenen, berufstüchtigen Spezialisten!

Adressez-vous aux spécialistes pour toutes **transactions immobilières!**

**Hausbesitzerverein Basel**  
 Hulgasse 4, am Marktplatz      Telefon 27.946  
 Gegründet 1892

Kostenlose Beratung in allen Fragen, den Haus- und Grundbesitz betreffend

Vermittlung von Hypotheken und Bürgschaften

Die bewährte Organisation für Vermittlung und Verwaltung von Liegenschaften

**C. Robert Gerster**      Bern  
 Nachf. von Consul C. Gerster-Isler  
 Telefon 21.644      Hotelgasse 8

Herrschaftliche Besitzungen

Grössere Wohn- und Geschäftshäuser

Einschlägige Verwaltungen

Terraintransaktionen

Toutes affaires immobilières - Achats - Ventes - Locations de villas, propriétés, immeubles de rapport et placements immobiliers,

sont traitées avec sérieux et aux meilleures conditions par l'Agence

**Galland & Cie. Lausanne**  
 Gérants de Fortunes et d'Immeubles  
 3, Place St. François      Téléphone 25.331

Verwaltungs-Bureau

**A. Bliggenstorfer - Zürich 8**  
 Seefeldstrasse 123 - Gegründet 1910 - Tel. 24.041

empfeht sich für

Vermittlung und Verwaltung von Liegenschaften

Beste Referenzen

## Interverga Aktiengesellschaft

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung  
 Dienstag, den 23. November 1937, vormittags 1/2 12 Uhr  
 im Bureau Freie Strasse 2 a (Dr. Scherer) in Basel

**TRAKTANDEN:**

- Beschlussfassung betr. Auflösung der Gesellschaft.
- Bestellung eines Liquidators. (6585 Q) 2785

Basel, den 5. November 1937.

**Der Verwaltungsrat.**

**„La Difesa“ S.A. LUGANO** Via Maghetti 2  
 Inkassio im Kanton Tessin. Vertretung in Nachlass- und Konkursverfahren. Auskünfte. 1662

Blechemballagen  
 Metallithographie  
**Stebler & Co.**  
 Nunningen (Sol.)

### Modelle für die Landesausstellung

Giessereimodelle, Hutformen, Reclamen, Patentsachen, Flugmodelle, Relief liefert 2586

### Modellbauwerkstätte E. Isliker. Au (Zürich)

Kaufmann mit einwandfreiem Leumund, initiativ, an tüchtiges, selbständiges Arbeiten gewöhnt, sucht

### Fabrikvertretung Verkaufsbureau in Zürich

Suchender ist im Innen- und Ausendienst bewandert und besitzt Erfahrungen im Abzahlungsgeschäft, im Inkasso-, Betreibungs- und Hypothekarwesen. — Zuschriften erbeten unter Chiffre **HAB 2757** an **Publicitas A.-G. Bern.**

**BEINWIL** CIGARETTES  
 FEIN UND MILD  
 PREIS FR. 1.-  
 BEINWIL SCHAFFHAUSEN  
 BEINWIL & SCHAFFHAUSEN  
 BEINWIL & SCHAFFHAUSEN  
 BEINWIL & SCHAFFHAUSEN

**Pfister**  
**SCHILDER**  
 E. PFISTER & CIE. ZÜRICH

**la. Kastanien**  
 grosse und gesunde, 15 Kg. Fr. 3.45, 30 Kg. Fr. 6.30, 50 Kg. Fr. 10.—, Baumstämme, neue, per Post Fr. 0.60 per Kg., per Bahn Fr. 0.58 per Kg. 2749  
 A. Luini, Export, Arbedo.

Feuer- und diebessicherer  
**KASSEN-SCHRANK**  
 äusserst billig zu verkaufen. Anfragen erbeten unter **L 9458 Y** an **Publicitas Bern.**

**Handels- & Rechts-Auskünfte**  
 Renseign. commerc. & juridique.  
 Bellinzona: Dr. S. Zeli, Advokat u. Notar, Tel. 6.63.  
 Bern: Gläubigerschutz-Verb., Bürgerhaus, Auskünfte.  
 Chur: A. Brätsch, Ink. u. Inf.  
 Genève: Me L. Willemain, avocat, Cédard 13, Adv., Ink.  
 Grenchen: Bärö Kallen, Ink.  
 Lugano: Barbotti, Adv. & Not., Palazzo Basilese.  
 Luzern: Leo Balmer-Oli, Sachw., Hirschengr. 40.  
 — Joh. Rey & Cie., Ink.- u. Sachwalterbureau.  
 Montreux: A. Piltner, R'agent



**DICTAPHONE**  
 auch im Abonnement  
 Rüegg-Naeggeli, Zürich, T. 33.708  
 F. Kaiser & Cie., Lausanne, Td. 28.233

Wegen Platzmangel billig zu verkaufen ein feuer- und diebessicherer

**Kassen-, Akten- und Bücher-schrank**

Offerten unter Chiffre **O F 7047** lt. an **Orell Füssli-Annoncen. Bern. 2761**

**Patente**  
 in allen Ländern durch  
**Dipl.-Ing. J. Spälti**  
 Zürich, Limmatquai 92,  
 Tel. 29.585 2134

**Oberingenieur PAUL MENGE v. d. I.**  
 Beratender Ingenieur und Patentanwalt  
 Löwenstrasse 54 Zürich Tel. 75.870  
 Patentanmeldungen in allen Staaten.  
 Beratung in allen patentrechtlichen, konstruktiven und fabrikatorischen Angelegenheiten.  
 Ausführung jeder Konstruktion in fabriktionsreifer Entwicklung.  
 Technische und Verwertungsgutachten.

### Vermahlungen im Lohn

von samtli Produkten, wie Futterwaren, Drogen, Gewürzen, Nahrungsmittel etc.

**W. Hahn A.-G., Mahlwerke, 23 St. Albantal Basel 2777**

**A.-G. vorm. Kistentabrik Zug**  
 liefert Kisten für alle Branchen. Ferner: Kuchentische, Tabourets mit und ohne Inlaid, roh oder gestrichen. — Offerten verlangen. 2702

**A vendre**  
**un immeuble industriel neuf**  
 comprenant 1 atelier pour 20 à 30 ouvriers avec bureaux, 1 logement et 1 pignon, garage, etc. Conditions extrêmement avantageuses. S'adresser au **Secrétariat municipal de Sonceboz.** 2788

Die Vielseitigkeit des Schweiz. Handelsamtsblattes bringt es mit sich, dass diese Zeitung nicht nur von einer Person eines Betriebes durchgesehen wird. Sie zirkuliert vom Direktor bis zum Buchhaltungsghilfen. Ein einzelnes Exemplar des Handelsamtsblattes wird sehr oft von

**7 und mehr Personen** gelesen!